

940.542
ΕΠΙ

ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΠΡΩΤΗΣ
ΕΠΙ ΤΗΣ ΠΕΡΙΘΑΛΨΕΩΣ
ΤΩΝ ΠΡΟΕΦΥΓΟΝ ΚΡΑΤΩΝ
ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
1939/41

940.542
ΕΠΙΤ

Γ' / VI / 38

218 κδδδδ

ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ

— ΧΑΝΙΩΝ —

ΑΔΣ. έριθ. 19394

Χρονολ. Πρωτ. 23. 1963

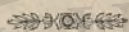
Εισκότης *Λίβυς*

Αριθ. 94054/2/ΕΡΙ.





Ἐκθεσις τῆς πρώην ἐπὶ τῆς περιθάλψεως
τῶν προσφύγων Κρητῶν ἐπιτροπῆς.



Γνωστόν ὅτι κατὰ τὸν Νοέμβριον τοῦ 1866 συνεστήθη ἐν Ἀγγλίᾳ φιλελληνικὸν κομητάτον ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ ἀρχιεπισκόπου τοῦ Λονδίνου πρὸς συλλογὴν συνδρομῶν ὑπὲρ τῶν ἐν Ἑλλάδι προσφύγων Κρητικῶν οἰκογενειῶν, καὶ ὅτι τὸ κομητάτον τοῦτο συνέστησεν ἐναυθὰ ἐπιτροπὴν ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ στρατηγοῦ K. R. Churche πρὸς διανομὴν τῶν παρ' αὐτοῦ στελλομένων βοηθημάτων ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἀγγλοελληνικὴ ἐπιτροπὴ». Ἡ ἐπιτροπὴ αὕτη, προσλαβοῦσα τῇ ἐκλογῇ τῶν ἐξ Ἀγγλίας διορισθέντων μελῶν καὶ ὅσα ἄλλα αἱ ἐργασίαι αὐτῆς ἀπῆλθον, ἀνέλαβε τὴν περιθάλψιν 4600 προσφύγων ἀπὸ 10 Δεκεμβρίου 1866, καὶ ἐξηκολούθησε περιθάλπουσα αὐτοὺς μέχρι τέλους Σεπτεμβρίου τοῦ ἐπομένου ἔτους, ἕνα μῆνα πρὸ τῆς λήξεως τοῦ ὁποίου εἰδοποιηθεῖσα παρὰ τοῦ ἐν Ἀγγλίᾳ κομητάτου ὅτι αἱ συλλεχθεῖσαι συνδρομαὶ ἐξηντλήθησαν, ἀφοῦ προῦπελόγισε νὰ κρατήσῃ περὶ τὰς 20 χιλιάδας δραχμῶν, ὅπως διαθέσῃ αὐτάς κατόπιν ἀποκλειστικῶς εἰς ἀγορὰν ἐνδυμάτων καὶ σκεπασμάτων, ὅπως καὶ ἐγένετο, ἔσπευσε δὲ ἑγγράφου τῆς νὰ πληροφορήσῃ περὶ τούτου τὴν ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν, καὶ νὰ εἰδοποιήσῃ αὐτὴν ὅτι μετὰ τὸ τέλος Σεπτεμβρίου ἀφίνει τὴν περαιτέρω περιθάλψιν τῶν ὑπὸ τὴν προστασίαν τῆς προσφύγων εἰς τὴν μέριμναν αὐτῆς.

Εἰς ἀπάντησιν τῆς κοινοποιήσεως ταύτης τῆς ἐπιτροπῆς ἡ Κυβέρνησις διηύθυνε πρὸς τὸν στρατηγὸν Κύριον Churche τὸ ἐπόμενον ἑγγράφον.

« Ἄριθ. 21,084.

» Ἀθήναι, 25 Αὐγούστου 1867.

» ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ

» Πρὸς τὸν ἀντιστράτηγον Κύριον Ῥιχάρδον Τζὸνρτζί,
Πρόεδρον τῆς ἐπὶ τῆς περιθάλψεως τῶν προσφύγων
Κρητῶν Ἐπιτροπῆς.

» Ἀπαντῶντες εἰς τὸ ἀπὸ 17 φθίνοντος ἔγγραφον ὑμῶν, σπεύ-
δομεν νὰ εἰδοποιήσωμεν ὑμᾶς, Κύριοι, ὅτι ἡ Κυβέρνησις τῆς Α.
Μ. μετὰ προθυμίας ἀναδέχεται τὴν περαιτέρω περιθάλψιν καὶ
διατροφήν τῶν 4,600 ψυχῶν, τὰς ὁποίας μετὰ τοσαύτης φιλαν-
θρωπίας καὶ πατριωτικῆς μερίμνης ἐπροστατεύσατε καὶ περιε-
θάλαψατε, ἀφ' ἧς ἀναζητοῦσαι ἄσυλον κατέφυγον ἐν Ἑλλάδι.

» Ἀποδεχόμεθα ἀσμένως τὴν αἴτησιν ὑμῶν ὑπὲρ τῶν παρ' ὑ-
μῶν προστατευομένων, ἀπευθύνομεν ὁμως καὶ ἡμεῖς πρὸς ὑμᾶς,
Κύριοι, τὴν παράκλησιν νὰ ἐξακολουθήσητε προστατεύοντες τοὺς
δυστυχεῖς τούτους, ὡς καὶ πρότερον, δεχόμενοι τὴν φροντίδα τῆς
πρὸς αὐτοὺς ἀπονομῆς τῶν βοηθημάτων τῆς Κυβερνήσεως καὶ
συνεγγουόμενοι μεθ' ἡμῶν περὶ παντὸς ἀντικειμένου, ἀφορῶντος
τὰ δυστυχεῖς ταῦτα θύματα.

» Γνωρίζοντες ἐκ πείρας τὰ φιλόφθωπα καὶ πατριωτικὰ αἰσθη-
ματὰ σας, καὶ μὴ ἀμφιβάλλοντες περὶ τῆς παραδοχῆς τῆς παρα-
κλήσεώς μας, σᾶς παρακαλοῦμεν νὰ μᾶς ὑποβάλητε τὸν κατά-
λογον τῶν παρ' ὑμῶν περιθαλπομένων, ὡς καὶ ἐκεῖνον τῶν οἰ-
κιῶν, ἐν αἷς κατοικοῦσι, καὶ τῶν ὁποίων ἡ ἐνοικίασις πρέπει
ν' ἀνανεωθῇ ἀπὸ 1 Σεπτεμβρίου.

» Ἐὰν τυχῶν μέλη τινα τῆς Ἀγγλοελληνικῆς ἐπιτροπῆς δὲν
θελήσωσι τοῦ λοιποῦ νὰ λάβωσι μέρος εἰς τὰς περαιτέρω ἐργασίας
αὐτῆς, ἀνατεθειμένας ἤδη εἰς τὴν παρ' ὑμῶν προεδρευομένην ἐπι-
τροπὴν, σᾶς παρακαλοῦμεν, Κύριε ἀντιστράτηγε, ν' ἀντικαταστή-
σητε αὐτὰ ὅπως ἠθέλατε τὸ ἐγκρίνει.

» Δέχθητε κ. τ. λ.

» Ὁ ὑπουργός

» Α. ΚΟΥΜΟΥΝΑΟΥΡΟΣ.»

Ἐπὶ τῇ βάσει καὶ κατὰ τὸ πνεῦμα τοῦ ἐγγράφου τούτου ἡ Ἀγ-
γλοελληνικὴ ἐπιτροπὴ ἀνεδέχθη τὴν ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως ἀνατε-
θεῖσαν αὐτῇ ἐντολὴν, ἐπομένως ἀναπληρώσασα μέλη αὐτῆς ἀπο-
σπυρθέντα, τῇ ἐκλογῇ τῶν ἐναπολειφθέντων διὰ πλειονοψηφίας, καὶ
τῇ ἐγκρίσει τοῦ προέδρου, κατὰ τὸ ἀρχικὸν σύστημα τῆς ἐπιτρο-
πῆς, προέβη εἰς τὴν ἐξακολούθησιν τῶν ἐργασιῶν τῆς, ἀναδεχθεῖσα
τὴν περίθαλψιν τῶν ἐν Αἰγίνῃ καὶ Ἀττικῇ, ἐκτὸς τῶν ἐν Πειραιεῖ,
προσφύγων, καὶ οὕτως ἐκτὸς τῶν ἕως τότε ὑπὸ τὴν προστασίαν
τῆς προσφύγων ἤρχισεν ἀπὸ 25 Αὐγούστου π. ἔ. νὰ προσλαμ-
βάνῃ καὶ ὅσους ἄλλους παρεπέμποντο αὐτῇ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως,
παρ' ἧς ἐλάμβανε τοὺς πόρους τῆς συντηρήσεως αὐτῶν, καὶ πρὸς
ἣν παρέδιδε κατὰ μῆνα ἀκριβῆ λογαριασμὸν τῆς διαχειρίσεώς της
μεθ' ὄλων τῶν σχετικῶν δικαιολογητικῶν.

Ἀκριβῆ ἀντίγραφα τῆς ἀνακεφαλαιώσεως τῶν δοθέντων μη-
ναιῶν λογαριασμῶν θέλομεν δημοσιεύσει κατωτέρω, ἀφοῦ προη-
γουμένως δώσωμεν ἐπ' αὐτῶν καὶ τοῦ συστήματος τῆς διαχειρί-
σεως ἐν γένει μικράς τινας ἐξηγήσεις.

Ἐξ ὄλων σχεδὸν τῶν ἐπαρχιῶν τῆς Κρήτης ἐξελέχθησαν πρό-
κριτοι εἰς οὓς ἀνετέθη ἡ φροντίς καὶ ἡ ἐπιστασία τῶν γυναικο-
παίδων, καὶ ἡ ἀπονομὴ τῶν διδομένων αὐτοῖς βοηθημάτων. Οἱ
πρόκριτοι οὗτοι συντάττοντες καταλόγους ἕκαστος τῶν ἐκ τῆς ἐ-
παρχίας του ἀφικνουμένων, καθυπέβαλλον εἰς τὸ ὑπουργεῖον, καὶ
τοῦτο παρέπεμπεν αὐτοὺς εἰς τὴν ἐπιτροπὴν, δι' ἰδιαιτέρας περὶ
ἐγγραφῆς αὐτῶν διαταγῆς. Οἱ οὕτως ἀποστελλόμενοι πρὸς τὴν
ἐπιτροπὴν κατάλογοι μετὰ προηγουμένην αὐτῶν ἐξέλεγγιν κατε-
χωρίζοντο εἰς τοὺς καταλόγους τῆς ἐπιτροπῆς καὶ ἐνεγράφοντο
κατ' οἰκογενείας εἰς τὰ Μητρώα, συντεταγμένα κατὰ τὸν ἐπόμε-
νον τύπον

Ἄριθ.

ΜΗΤΡΩΟΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ ΚΡΗΤΩΝ.

Ἡ ἐκ τῆς ἐπαρχίας.....τῆς Κρήτης πρόσφυξ οἰκογένεια κατοικοῦσα εἰς τὴν.....συγκειμένη ἐκ προσώπων

Ἐνεγράφη ἀπὸ..... ἐπὶ τῆ βασιε.....

Ἐν Ἀθήναις τὴν..... 186

Ἀρ. ἀριθ.	Ὄνοματεπώνυμον	Ἡλικία	Παρατηρήσεις

ΔΙΑΝΟΜΗ ΒΟΗΘΕΙΑΣ

Δραχ.	Λ.

ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ ΚΡΗΤΩΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ.

Ἡ ἐκ τοῦ χωρίου τῆς ἐπαρχίας
 τῆς Κρήτης πρόσφυξ οἰκογένεια συγκειμένη ἐκ τῶν κατωτέρω ση-
 μειουμένων προσώπων ἐνεγράφη ἀπὸ
 εἰς τὸ μητρώον τῶν προσφύγων Κρητῶν ὑπ' ἀριθ.
 Κατοικεῖ εἰς

Ἐκ τοῦ γραφείου τῆς Ἐπιτροπῆς.

Ἐν Ἀθήναις τῆν 186

Αὑτ. ἀριθ.	Ὄνοματεπώνυμον	Ἡλικία	Παρατηρήσεις

ΑΠΟΝΟΜΗ ΒΟΗΘΕΙΑΣ

ΣΗΜ. Οὐδεμίαν περὶ πληρωμῆς αἰτήσεις γίνεται δεκτὴ ἄνευ προσαγωγῆς τοῦ παρόντος.

Δραχ.	Λ.

Διπλότυπον δὲ τῆς ἐγγραφῆς παρεδίδοτο εἰς τὴν ἐγγραφομένην οἰκογένειαν. Τὸ σύστημα τοῦτο ἐτηρήθη ἀπ' ἀρχῆς ἄχρι τέλους τῶν ἐργασιῶν τῆς ἐπιτροπῆς, ἤτοι ἀπὸ 25 Αὐγούστου παρελθ. ἔτους ἕως 29 π. Φεβρουαρίου. Καθ' ὅλον δ' αὐτὸ τὸ διάστημα ἐνεγράφησαν ἄτομα 11,202 καὶ ἐξεδόθησαν διπλότυπα 3,600. Ἐκ τῶν ἐγγραφέντων τούτων κατὰ τὸν τελευταῖον μῆνα ἐτροφοδοτήθησαν μόνον 10,118 ψυχαί, τῶν λοιπῶν ἀποβιωσάντων ἢ ἀναχωρησάντων.

Εἰς τὸν ἀνωτέρω ἀριθμὸν δὲν συμπεριλαμβάνονται οἱ τῆς Αἰγίνης πρόσφυγες, ὧν ὁ ἀριθμὸς κατὰ τὸν τελευταῖον μῆνα ἀνέβη εἰς 1,481, καθότι Μητρῶον ἰδιαιτέρον τοῦ αὐτοῦ συστήματος συνετάχθη ὑπὸ τῆς ἐκεῖ εἰδικῆς ἐπιτροπῆς, κατὰ μῆνα ὑποβαλλούσης λογαριασμὸν τῆς διαχειρίσεώς της εἰς τὴν ἐδῶ ἐπιτροπῇ, ὡς φαίνεται ἐκ τῶν λογαριασμῶν.

Σιτηρέσιον ἐχορήγει ἡ ἐπιτροπὴ εἰς τοὺς ἀνωτέρας τῶν 10 ἐτῶν ἡλικίας πρόσφυγας λεπτὰ 40 κατ' ἄτομον καὶ 20 διὰ τοὺς κατωτέρας. Οἱ ἄνδρες ἀνωτέρας ἡλικίας τῶν 18 ἐτῶν μέχρι 50 ἱκανοὶ πρὸς ἐργασίαν ἀπεκλείοντο τῆς ἀπονομῆς σιτηρέσιου, καὶ διεγράφοντο τῶν καταλόγων, ἀφοῦ προηγουμένως ἐδίδοτο αὐτοῖς ἅπαξ ἐν δεκαπενθήμερον σιτηρέσιον, ἤτοι δραχμαὶ ἑξ.

Εἰς τὰ ἄτομα τῶν πληγωμένων, ἀνικάνων καταστάντων ὡς ἐκ τοῦ τραύματος ὡς καὶ τῶν ὑπὸ θεραπείαν πληγωμένων καὶ ἀσθενῶν, ἡ ἐπιτροπὴ ἐπὶ τῇ πιστοποιήσει τοῦ ἱατροῦ Μαράτου ἐχορήγει διπλοῦν σιτηρέσιον εἰς τοὺς πρώτους διαρκῶς, εἰς τοὺς τελευταίους μέχρι τελείας ἀναβρώσεως. Ἐπίσης ἐχορήγει διπλοῦν σιτηρέσιον καὶ εἰς τὰ ἄτομα τῶν ἱερέων.

Τὰ σιτηρέσια διενέμοντο κατὰ δεκαπενθημερίαν διὰ τῶν προκρίτων καὶ τῶν μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς εἰς τὰς κατοικίας τῶν προ-

σφύγων, ἐπὶ τῇ προσαγωγῇ τοῦ δελτίου ἐκάστης οἰκογενείας, ἐ-
φ' οὗ ἐσημειοῦτο τὸ λαμβανόμενον ποσόν. Ἐκαστος τῶν διανομῶν
παραδίδων λογαριασμὸν τῆς διανομῆς ὑπέγραφε κάτωθεν τῶν
καταλόγων ὡς ἐξῆς· «Αἱ ἀνωτέρω δραχμαὶ ἐλήφθησαν καὶ
διενεμήθησαν δι' ἐμοῦ εἰς τὰ ἀνωτέρω σημειούμενα πρόσωπα . . .
. . διὰ σιτηρέσιον αὐτῶν ἀπὸ ἕως »

Κατάλογοι τῆς διανομῆς οὕτω συντεταγμένοι καὶ υπογεγραμ-
μένοι ἐστέλλοντο κατὰ μῆνα εἰς τὸ ὑπουργεῖον ὡς δικαιολογη-
τικὰ τῶν ἐν τῇ ἀνακεφαλαιώσει τοῦ μηνιαίου λογαριασμοῦ ση-
μειουμένου ποσοῦ σιτηρεσίων, ἀφοῦ προηγουμένως τὸ ἐν τοῖς
καταλόγοις τούτοις σημειούμενον ἐπὶ ἐκάστης οἰκογενείας ποσόν
κατεχωρίζετο καὶ εἰς τὸ στέλεχος τῶν Μητρώων.

Ἐκτὸς τῶν ὡς ἀνωτέρω κανονισμένων τακτικῶν σιτηρεσίων ἡ
ἐπιτροπὴ ἐνόμισεν ἀναγκαῖον νὰ κάμῃ μικράς τινας ἐξαιρέσεις,
ἐνισχυθεῖσα πρὸς τοῦτο καὶ διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμὸν 31,346 ἐγγρά-
φου τοῦ ὑπουργείου, δι' οὗ ἐδόθη εἰς αὐτὴν τὸ δικαίωμα νὰ περι-
θάψῃ ἰδιαζόντως οἰκογενείας καταλλήλως κατὰ τὴν κοινωρι-
κὴν θέσιν καὶ τὰς ἀνάγκας αὐτῶν, καὶ οὕτως ἀπεφάσισεν εἰς
οἰκογενείας τινὰς νὰ δίδῃ ἀνώτερον τοῦ κανονισμένου σιτηρέσιον.

Εἰς ἄνδρας διαβατικῶς ἐρχομένους ἐνταῦθα πρὸς συνοδίαν ἡ
ἐπίσκεψιν τῶν οἰκογενειῶν τῶν ἡ ἐπιτροπὴ τὸ μὲν θέλουσα νὰ
διευκολύνῃ τὴν ὅσον ἔνεστι ταχύτεραν αὐτῶν ἀναχώρησιν, τὸ δὲ
ἔχουσα ὑπ' ὄψιν τῆς τὴν ἀτομικὴν καὶ οἰκογενειακὴν αὐτῶν κατά-
στασιν, ἀπεφάσισε νὰ δίδῃ ἐκάστῳ ἐπὶ τῇ πιστοποιήσει τῶν προ-
κρίτων ἐν δεκαπενθήμερον σιτηρεσίου, ἤτοι δραχ. 6, ἐπαγρυπνοῦ-
σα ὥστε οἱ οὕτω βοηθούμενοι νὰ μὴ συμπεριλαμβάνωνται εἰς
τοὺς καταλόγους, ἢ νὰ μὴ γίνηται ἐπανάληψις τοῦ βοηθήματος
ἄνευ κατεπειγούσης δεδικοιολογημένης αἰτίας.

Ἐκτὸς τούτων ἡ ἐπιτροπὴ ἐκανόνισε νὰ διδῆ δι' ἕκαστον ἐνταφιασμὸν πρόσφυγοσδρ. 8, ἐπὶ τῇ ἀποσβέσει ἐκ τῶν καταλόγων τοῦ ἀποβιοῦντος προσώπου, καὶ περιπλέον εἰς ἐξαιρετικὰς περιστάσεις κατὰ κοινὴν τῶν μελῶν ἀπόφασιν νὰ διδῆ ἔκτακτά τινα βοηθήματα, ὅπου ἡ ἀπόλυτος ἀνάγκη ἀπῆτει τοῦτο.

Ἄπαντα τὰ τελευταῖα ταῦτα βοηθήματα, μὴ ὑπαγόμενα εἰς τοὺς καταλόγους τῶν τακτικῶν σιτηρεσίων, ἐχορηγοῦντο, ἐπὶ ἀποδείξει πάντοτε, ἢ κατ' ἀπόφασιν τῆς ἐπιτροπῆς σημειουμένης εἰς τὰ πρακτικά, ἢ κατ' ἔγγραφον ἐπιταγὴν ἐνὸς ἢ πλειοτέρων μελῶν πρὸς τὸ γραφεῖον, προτυπογραφομένου πάντοτε τοῦ λαμβάνοντος, ἢ ἀγραμμάτου αὐτοῦ ὄντος, ἐνὸς ἢ πλειοτέρων ἐπιστατῶν. Τὰ οὕτω διδόμενα βοηθήματα κατετάττοντο εἰς τὸ κεφάλαιον τῶν ἐκτάκτων βοηθημάτων, ὅπερ κατὰ μῆνα ἀπαντᾶται εἰς τοὺς λογαριασμούς.

Τὴν πληρωμὴν ἐνοικίων τῶν ὑπὸ τῆς Ἀγγλοελληνικῆς ἐπιτροπῆς ἐνοικιασθεισῶν οἰκιῶν ἐξηκολούθησεν ἡ ἐπιτροπὴ ἐπὶ ἀποδείξει τῶν ἰδιοκτητῶν, τὸ δὲ δι' αὐτὰς κατὰ μῆνα πληρωνόμενον ποσὸν καὶ διὰ τινὰς ἄλλας προστεθείσας δυνάμει ὑπουργικῶν διαταγῶν ἀπαντᾶται εἰς τοὺς λογαριασμούς. Εἰς τὴν ἐπιτροπὴν ἀνετέθη κατόπιν ἡ πληρωμὴ ὄλων τῶν ἐνοικίων καὶ ἡ ἐνοικίασις οἰκιῶν, ἀλλ' ἐπὶ τούτου θέλομεν πραγματευθῆ ἐν ἐπομένῳ κεφαλαίῳ.

Ἐπολείπεται εἰσέτι νὰ δώσωμεν μικρὰς τινὰς ἐξηγήσεις καθόσον ἀφορᾷ τὸ κεφάλαιον τῶν ἐξόδων. Εἰς τοῦτο συμπεριλαμβάνονται οἱ μισθοὶ ὑπαλλήλων, μισθοὶ δύο ἰατρῶν, δύο κλητῆρων, ἀγώγια ἀμαξῶν διὰ τὰ περίχωρα πρὸς διανομὴν σιτηρεσίων, ἀγώγια μεταφορᾶς οἰκογενειῶν καὶ ἐξόδα γραφείου, ἅπαντα πληρωνόμενα ἐπίσης ἐπὶ ἰδιαιτέρα τῆς παραλαβῆς ἀποδείξει.

Ἐπειδὴ δὲ ὁ λόγος περὶ μισθοδοσίας ὑπαλλήλων, δὲν νομίζομεν ἐκτὸς τοῦ προκειμένου νὰ σημειώσωμεν ὅτι τὸ γραφεῖον τῆς ἐπιτροπῆς εἰργάζετο ἀπὸ τῆς 9. πρωϊνῆς ὥρας μέχρι τῆς 6. μ. μ. ἄνευ διακοπῆς, καὶ ἀπὸ τῆς 7 1)2 μ. μ. μέχρι τῆς 1., ἢ καὶ πολλάκις μέχρι τῆς 2. μετὰ τὸ μεσονύκτιον, καὶ ὅτι δι' ὅλην αὐτὴν τὴν ἀδιάκοπον καὶ ἀκατάπαυστον ἐργασίαν, ἔνεκα τῆς καθημερινῆς ἀφίξεως νέων προσφύγων, ἡ ἐπιτροπὴ ἐπλήρωσε κατὰ μῆνα δρ. 450.

Μετὰ τὰς προεισαγωγικὰς ταύτας πληροφορίας δημοσιεύομεν ἀκριβῆ ἀντίγραφα τῶν κατὰ μῆνα δοθέντων εἰς τὴν Κυβέρνησιν λογαριασμῶν, παρατηροῦντες ὅτι πρὸς τῇ ἀνακεφαλαιώσει ταύτῃ ἐπὶ ἐκάστου γενικοῦ κονδυλίου τοῦ λογαριασμοῦ ἐστέλλετο καὶ λεπτομερῆς ἀνάλυσις μετὰ τῆς ἀντιστοιχούσης ἡριθμημένης ἀποδείξεως ἐπὶ ἐκάστης, ἔστω καὶ ἐλαχίστης, πληρωμῆς.

(ἔπονται οἱ λογαριασμοί)

Μηνιαίοι λογαριασμοί τῆς ὑπὲρ τῆς περιθάλ-

Χρέωσις. 1867. Ἑλληνική

7βρίου 30	σιτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ τοῖς περίξ προσφύγων ἄτομ. 3167		
	ὡς οἱ κατάλ. καὶ τὸ Μητρώον Δρ. 27384 20		
» »	ἔκτακτα βοηθήματα	} ὡς αἰ ἀποδ. »	1038 04
» »	τοῦ μηνός		
» »	ἔξοδα διάφορα τοῦ	} ἀρ. 4—46.	» 237 5
» »	μηνός		
» »	σιτηρέσια προσφύγων Αἰγίνης		
	ὡς ὁ λογαριασμός τῆς ἐκεί ἐπι-		
	τροπῆς ἀπὸ 14 Αὐγούστου ἕως		
	30 7βρίου εἰς ἄτομα 252	» 3243	31902 26

8βρίου 31	σιτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ		
	τοῖς περίξ ὡς οἱ κατάλογοι καὶ		
	τὸ Μητρώον ἄτομα 5298	Δρ. 47357 10	
» »	ἔξοδα τοῦ μηνός	} ὡς αἰ ἀποδ. »	» 444 10
» »	ἔκτακτα βοηθήματα		
» »	ἐνοίκια οἰκιῶν	} 118.	» 509
» »	σιτηρ. Αἰγίνης ἄτομ. 1463		
	ἀπὸ 1—30 8βρίου	» 44133	
» »	ἐνοίκια οἰκ. Αἰγίνης μην. 2	» 407	
» »	Μισθοδ. δύο ἰατρῶν Αἰγίνης	} ὡς ὁ λογ. τῆς ἐπιτρ.	» 300
» »	μην. 2.		
» »	Μισθοδοσία γραμματέως	} »	» 80
» »	Αἰγίνης μηνῶν 2.		
		64285 20	
		Δρ. 96187 46	
	ὑπόλοιπον διὰ τὸν 9βριον »	7895 54	
		Δρ. 104083	

Ψεως τῶν προσφύγων Κρητῶν ἐπιτροπῆς.

Κυβέρνησις. 1867. Πίστωσις.

7βρίου 4	ἀπὸ τὸ ὑπ' ἀριθ. 3150 ἔνταλμα Δρ. 1800		
» »	» 3744	» »	2000
» »	» 3849	» »	2000
» »	» 3997	» »	2000
» »	» 4210	» »	2000
» »	» 4228	» »	4000
» »	» 4595	» »	4000
» »	» 4813	» »	4000
» »	» 5013	» »	5000
» »	» 5159	» »	7000
» »	» 5223	» »	8000
			41800

8βρίου 4	» 5302	» »	5500
» 6	» 5430	» »	13000
» 13	» 5794	» »	16783
» 20	» 6101	» »	25000
			62283
			104083

Μηνιαῖοι λογαριασμοὶ τῆς ὑπὲρ τῆς περιθάλ-

Χρέωσις.

1867.

Ἑλληνική

96ρίου 30	Δι' ὅσα ἐστάλησαν τῇ ἐπιτροπῇ Πειραιῶς (ὑπουργ. διαταγῆς ἀριθ. 31,868)	Δρ. 5000	
»	» αἰτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ τοῖς περίξ ἀτόμων 7899 ὡς οἱ κατάλογοι	» 74307 70	
»	» ἔκτακτα βοηθήματα ὡς αἱ ἀπο- τοῦ μηνὸς	} δείξεις ἀρ. » 4561 80 » 4316 70 » 319. » 4227 5	86413 25
»	» ἐνοίκια οἰκιῶν		
»	» ἐξόδα διάφορα		
»	» αἰτηρέσια Αἰγίνης ἀπὸ 1—15 96ρίου ἄτομα 1526 ὡς ὁ λογα- ρισμὸς τῆς ἐπιτροπῆς	» 7407	
»	» ἔκτακτα βοηθήματα Αἰγίνης εἰς ἀσθενεῖς καὶ ἐν ἐφάπλωμα	» 65	7472
			93885 25
	ὑπόλοιπον διὰ τὸν 106ριον		46510 29
		Δρ. 110395 54	

φρεως τῶν προσφύγων Κρητῶν ἐπιτροπῆς.

Κυβέρνησις.

1867.

Πίστωσις.

	ὑπόλοιπον 86ρίου	»	7895 54
96ρίου 1	» 6489 ἔνταλμα Δρ. 35000		
9	» 6691 » » 7000		
18	» 7089 » » 53000		
27	» 7476 » » 7500		102500
			Δρ. 110395 54

Μηνιαίοι λογαριασμοί τῆς ὑπὲρ τῆς περιθάλλ-

Χρέωσις.

1867.

Ἑλληνικὴ

10βρίου 20	Διὰ τὸ καθυστερῆσαν σι- τηρέσ. τῆς 1-30 7βρίου σιον τῶν ἐν Αἰγίνῃ Σφα- κιανῶν οἰκογεν. καθ' ὑ- πουργ. διατ. ἀρ. 27780)	Δρ. 4008	
» »	σιτηρέσια Αἰγίνης ἀπὸ 16—30 Νόμ. ἀτ. 4517	ὡς ὁ λογα- » 7323	
» »	μισθοδοσία δύο ἰατρῶν Αἰγίνης διὰ τὸν 9βρ.	ριασμοὺς ἐ- » 450	
» »	μισθοδοσία γραμματ. ἐπιτροπῆς Αἰγίνης	Αἰγίνης » 40	8521
<hr/>			
10βρίου 31	σιτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ τοῖς περίξ ἀτόμων 8810 ὡς οἱ κατάλογοι	Δρ. 85410 05	
» »	ἔκτακτα βοηθήματα τοῦ μηνὸς	ὡς αἱ ἀπο- » 5148 45	
» »	ἐνοίκ. οἰκιῶν ἀγγλοελ.	ἀρ. 320— » 4027	
» »	ἐξοδα διάφ. »	538 » 2024 40	93309 90
<hr/>			
» »	σιτηρέσια προσφύγων Αἰγίνης ἀπὸ 1—30 10βρ. ἀτομ. 1497	» 14599	
» »	ἐνοίκια οἰκιῶν 9βρίου καὶ 10βρίου	ὡς ὁ λο- » 520	
» »	μισθοδ. δύο ἰατρῶν 40βρίου	γαρασμ. » 450	
» »	μισθοδοσία γραμματ. ἐπιτροπ.	» 40	
» »	ἐξοδα ἐπισκ. Κυβερν.	» 44 80	45323 80
<hr/>			
		417454 70	
	ὑπόλοιπον διὰ τὸν Ἰανουάριον	45405 59	
		<hr/>	
		432560 29	
		<hr/>	

ψεως τῶν προσφύγων Κρητῶν ἐπιτροπῆς.

Κυβέρνησις.

1867.

Πίστωσις.

	ὑπόλοιπον 9βρίου	16510,29
40βρ. 23	ἀπὸ τὸ ὑπ' ἀριθ. 8238 ἔνταλμα Δρ. 60050	
» »	τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν κατὰ διαταγὴν τοῦ Βασιλέως	» 56000
		<hr/>
		446050
		<hr/>
		Δρ. 432560 29
		<hr/>

Χρέωσις	1868.	Ἑλληνικῆ
Ἰανουαρ. 31 Σιτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ τοῖς πέριξ, ἀτόμων 9644 ὡς οἱ κατάλογοι	Δρ. 96037 60	
» » ἔκτακτα βοηθήματα τοῦ μηνός	ὡς αἱ ἀποδείξεις ἀπὸ » 4444 65	
» » ἔξ. διάφ. τοῦ μηνός	Δρ. 539— » 4482 45	
» » ἐνοίκ. ἀγγλ. »	744 » 402	
	» 972 50	403339 20
» » σιτηρέσια Αἰγίνης, ἀτόμ. 1481 ἀπὸ 1—30 Ἰανουαρίου	» 14502	
» » ἐνοίκια οἰκιῶν	ὡς ὁ λο- » 296 50	
» » μισθοδοσία δύο ἰατρ. τοῦ μηνός Ἰανουαρ.	γαρασμο- » 450	
» » μισθοδ. γραμμ. ἐπιτ. Αἰγίνης	» 40	44988 50
	Δρ. 148327 70	
ὑπόλοιπον διὰ τὸν Φεβρουάριον	» 44077 89	
	Δρ. 429405 59	

Φεβρ. 14 Σιτηρέσια προσφύγων Ἐλευσίνος ἀπὸ 6 π. 406ρίου ἕως 4 Μαρτ. ὡς ὁ λογαριασμός δημάρχου	Δρ. 552 75	
» 29 σιτηρέσια τῶν ἐν Ἀθήναις καὶ τοῖς πέριξ ἀτόμων 10118 ὡς ὁ κατάλογος	» 401755 80	
» » ἔκτακ. βοηθ. τοῦ μην.	ὡς αἱ περὶ » 2469 65	
» » ἔξοδα διάφορα	τούτων ἀπ. » 4665 45	
» » ἐνοίκια ἀγγλοελλην.	ἀπὸ ἀριθ. » 717	
» » ἐνταφιασμοὶ 37	745-885 » 296	
» » διάφορα ἐνοίκια καθυποβληθέντα διὰ καταστάσεως μετ' ἀποδ. 90 »	683 50 Δρ. 408139 85	
» » ὀφειλόμενα ἐκ τοῦ λογαριασμοῦ ἐνοικίων	» 4352 65	
	Δρ. 412492 50	
ὑπόλοιπον διὰ τὸν Μάρτιον	» 21585 39	
	Δρ. 434077 89	

Κυβέρνησις	1868.	Πίστωσις.
Ἰαν. 10 ἀπὸ τὸ ὑπ' ἀριθ. 4 ἐντάλμα	Δρ. 60000	ὑπόλοιπον Δεβρίου Δρ. 45405,59
» 15 » » 21 » »	» 52000	
» 31 » Ἐμμανουὴλ Τομπάζη	» 2000	Δρ. 414000
		Δρ. 429405 59
Φεβρ. 5 ἀπὸ τὸ ὑπ' ἀριθ. 174 ἐντάλμα	Δρ. 69000	ὑπόλοιπον Ἰανουαρίου Δρ. 41077 89
» 16 » » 336 » »	» 54000	Δρ. 423000
		Δρ. 434077 89
		ὑπόλοιπον Φεβρουαρίου Δρ. 21585 39

Τοιαύτη υπῆρξεν ἡ διαχείρισις τῆς ἐπιτροπῆς καθόσον ἀφορᾷ τὴν τροφοδότησιν τῶν προσφύγων.

Ἡ ἐπιτροπὴ εὐρέθη πολλακίς εἰς οἰκονομικὰς δυσχερείας, ὡς ἐκ τῶν ὀποίων ἐνίοτε κατ' ἀνάγκην ἐπῆρχετο βραδύτης εἰς τὴν διανομὴν σιτηρεσίων, ἐπὶ δύο ἢ καὶ πλειοτέρας ἡμέρας· ἐκ τοιαύτης περιστάσεως ἡ ἐπιτροπὴ ὑπεχρεώθη νὰ συνάψῃ δάνειον παρὰ τῆς ἐθνικῆς τραπέζης ἐκ δραχμῶν 20 χιλ. ὑπὸ ἀτομικὴν εὐθύνην τῶν μελῶν αὐτῆς, καὶ τοῦτο πρὸς διευκόλυνσιν τῶν ἐργασιῶν τῆς ἰδίως ἐβράδυνεν ἡ διανομὴ σιτηρεσίων τοῦ Α' δεκαπενθημέρου τοῦ φεβρουαρίου, ἀλλὰ τοῦτο οὐχὶ ἐνεκα ἐλλείψεως τῆς ἐπιτροπῆς, ἀλλὰ διότι τὸ πρὸς τοῦτο ἔνταλμα, εἰ καὶ ζητηθὲν ἀπὸ 28 Ἰανουαρίου, ἐξεδόθη μόνον τὴν 5 φεβρουαρίου, ἡ δὲ ἐξαργύρωσις του ἤρξατο τὴν 7· ἐξαιρετικῶς ἀναφέρομεν τὸ περιστατικὸν τοῦτο, διότι καὶ ἐξαιρετικῶς παρεμορφώθη κακοβούλως ὑπὸ τινων πρὸς ἐπίτευξιν ἰδίων σκοπῶν ἐπιδιωχομένων ἔκτοτε, ὡς κατόπιν ἀπεδείχθη.

Χρέωσις 1868. Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις

Ἰανουαρίου	17	ἐνοίκια πληρωθέντα μετ' ἀποδείξεων	69	δρ.	2657
»	17	» » » »	19	»	407 40
»	17	» » » »	49	»	457 40
»	26	» » » »	221	»	5004 45
»	26	» » » »	148	»	3678 50
»	26	» » » »	56	»	4245 40
»	26	» » » »	118	»	5016 —
»	26	» » » »	20	»	458 35
»	26	» » » »	37	»	4657 —
»	36	» » » »	215	»	4519 25

δρ. 25400 45

Ἦδη καθ' ἃ ὑπεσχήθημεν ἐν τοῖς προλαβοῦσιν ἐρχόμεθα νὰ δώσωμεν λεπτομερείας τινὰς ἐπὶ τοῦ λογαριασμοῦ ἐνοικίων, ὃν καὶ παραθέτομεν κατωτέρω.

Ἡ ἐνοικίασις οἰκιῶν καὶ πληρωμὴ ἐνοικίων τὸ κατ' ἀρχὰς εἶχεν ἀνατεθῆ εἰς τὴν διεύθυνσιν τῆς ἀστυνομίας· ἀπὸ τοῦ παρελθόντος 9 ἑβρίου ὅμως καὶ ἐφεξῆς ἡ πληρωμὴ ἐνοικίων παρεπέμπετο διὰ καταστάσεων καὶ ἐντάλματος εἰς τὴν ἐπιτροπὴν· ἐπειδὴ ὅμως μέχρι τῆς ἐκτελέσεως τῶν διατυπώσεων τούτων ἐπῆρχετο βραδύτης καὶ ἐκ τούτου προέκυπτον παράπονα ἐκ μέρους τῶν ἰδιοκτητῶν, ἡ ἐπιτροπὴ ἐζήτησε παρὰ τοῦ ὑπουργείου τὴν ἀδειαν τοῦ δικαιώματος τῆς ἐνοικιάσεως καὶ τῆς πληρωμῆς ἐνοικίων. Χορηγηθείσης τῆς ἀδείας ταύτης, ἡ ἐπιτροπὴ ἐξηκολούθησε τὰς ἐνοικιάσεις, τὴν δὲ πληρωμὴν ἐνοικίου μέχρι τέλους 10 ἑβρίου μόνον, ὅποτε διετάχθη ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου ἡ παραπομπὴ τῆς πληρωμῆς ἐνοικίων εἰς τὸν δημόσιον εἰσπράκτορα κατ' αἴτησιν τοῦ Κεντρικοῦ Ταμείου.

Ἴδου καὶ ὁ περὶ τούτων λογαριασμός.

Πίστωσης.

Λογαριασμός ἐνοικίων 1 8 6 7.

9 ἑβρίου	9	ἀπὸ τὸ ὑπ' ἀριθ.	6594	ἐντάλμα	δρ.	3145
»	16	»	»	»	»	412 20
»	21	»	»	»	»	477 40
»	29	»	»	»	»	1907 50
10 ἑβρίου	19	»	»	»	»	384 65

1 8 6 8.

φεβρουαρίου	29	»	»	»	»	5877 90
»	»	»	»	»	»	8535 30
»	»	»	ἑσσα ἐχρεώθη εἰς λ/σμὸν	φεβρουαρίου	»	4352 65
»	»	»	τὴν ἀπολεσθεῖσαν ἀπόδειξιν Ἄννας			
			Φραγκίσκου ἐπληρώθη		»	8 5

25100 45

25100 45

Μετὰ τὴν δημοσίευσιν καὶ ἀνάλυσιν τῶν προεκτεθέντων λογαριασμῶν ἐρχόμεθα ἤδη εἰς τὸ περὶ ἀγορᾶς καὶ διανομῆς ἐνδυμάτων καὶ σκεπασμάτων.

Ἄπαν τὸ κοινὸν ἐξ αὐτοψίας γνωρίζει τὴν κατάστασιν τῆς γυμνότητος τῶν ἐκ Κρήτης γυναικοπαίδων· ἡ κατάσταση αὐτῶν αὕτη ἀπῆται μέσα ἀνάλογα, δυστυχῶς τὰ ὑπάρχοντα ἦσαν ὅλως ἀνεπαρκῆ, ὁ δὲ προῶρος ἐπελθὼν δριμύς χειμῶν καὶ τὴν θέσιν τῶν δυστυχῶν προσφύγων ἐδυσχαίρανε καὶ εἰς ἀμηχανίαν ἔθηκε τὴν ἐπιτροπὴν.

Ἀρχόμενοι τῆς παρούσης ἐκθέσεώς μας εἶπομεν ὅτι ἡ Ἀγγλοελληνικὴ ἐπιτροπὴ, ἀναθέσασα εἰς τὴν Κυβέρνησιν τὴν περίθαλψιν τῶν ὑπὸ τὴν προστασίαν τῆς προσφύγων, ἐκράτησε περὶ τὰς 20 χιλιάδας δραγμῶν ὅπως διαθέσῃ αὐτὰς εἰς ἀγορὰν ἐνδυμάτων καὶ σκεπασμάτων· διὰ τῶν χρημάτων τούτων τῇ συνεννοήσει τῶν ὑπαρχόντων μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς μετὰ τῶν ἀποσυρθέντων τῆς Ἀγγλοελληνικῆς ἠγοράσθησαν ἐνδύματα καὶ σκεπάσματα ἀξίας ἴσου ποσοῦ καὶ διανεμήθησαν ἀλλ' ἀπέναντι τῆς ὑπαρχούσης γυμνότητος, τοῦ χειμῶνος, καὶ τοῦ καθεκάστην ἀξάνοντος ἀριθμοῦ τῶν προσφύγων, τὰ μέσα ταῦτα ἐξητλήθησαν ἐν ἀκαρεί, μόνις εἰς μικρὸν μέρος τῶν ὑπαρχουσῶν ἀναγκῶν ἐπαρκέσαντα. Ἡ ἐπιτροπὴ δι' ἐπικλήσεώς της πρὸς τὸ κοινὸν τῶν Ἀθηνῶν, τῶν ἔσω καὶ ἔξω ὁμογενῶν, ἐζήτησε συνδρομὰς, ἀλλὰ καὶ αἱ σχετικῶς τῶν ἀναγκῶν ἐλθοῦσαι τότε ἐλάχισται συνδρομαὶ δὲν ἦτον δυνατὸν νὰ καλύψωσι τὴν ὑπάρχουσαν γυμνότητα· ὅθεν κατέρυγε πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ζητήσασα διὰ τῆς ἀπὸ 25 Ἰβρίου ἀναφορᾶς της πίστωσιν δρ. 25000, πρὸς ἀγορὰν ἀποκλειστικῶς ἐνδυμάτων καὶ σκεπασμάτων. Ἀπέναντι τοῦ ζητηθέντος τούτου ποσοῦ παρεχωρήθησαν πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον 3000 δραγμαὶ διὰ τοὺς ἐν Αἰγίνῃ πρόσφυγας καὶ 10,000 διὰ τοὺς ἐν Ἀθήναις. Κατὰ τὴν αὐτὴν περίπου ἐποχὴν αἱ ΑΑ. ΜΜ., ὁ Βασιλεὺς καὶ ἡ Βασίλισσα, εὐηρεστήθησαν νὰ προσφέρωσιν εἰς τὴν ἐπιτροπὴν 15 χιλιάδας δραγμῶν ὑπὲρ τῶν ἀναγκῶν τῶν προσφύγων Κρητῶν, καὶ ταύτας ἡ ἐπιτροπὴ ἀπεφάσισε νὰ δια-

θέση πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν ἀγορᾶς ἐνδυμάτων καὶ σκεπασμάτων ὅθεν διὰ τῶν ληφθεισῶν ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως 13 χιλιάδων δραχμῶν καὶ τῆς Βασιλικῆς δωρεᾶς δραχμῶν 15 χιλιάδων, διὰ διαφόρων ἄλλων μικρῶν συνδρομῶν, καὶ τῶν εἰς ὕλικὸν σταλέντων βοηθημάτων ἐκ Γενεύης, Καίρου, Μασσαλίας, Κωνσταντινουπόλεως, Ὀδησοῦ καὶ Τεργέστης, πρὸς δὲ καὶ διὰ τῶν πιστώσεων ἃς ἡ ἐπιτροπὴ ἐλάμβανε παρ' ἐμπόρων τῆ ἀτομικῆ εὐθύνη τῶν μελῶν της, ἀπέναντι προσδοκωμένων συνδρομῶν, ἠδυνήθη μὲν νὰ μὴ διακόψῃ τὴν διανομὴν, ἀλλ' οὐχὶ καὶ νὰ ἱκανοποιήσῃ τὰς ἀπαιτήσεις, ἀλλ' οὐδὲ νὰ ἐπαρκέσῃ εἰς τὰς ὑφισταμένας πραγματικὰς ἀνάγκας.

Ἡ ἐπιτροπὴ δι' ἰκετευτικῆς πρὸς ἅπαντας τοὺς Ἡγεμόνας ἀναφορᾶς της ἐπεκαλέσθη τὴν φιλανθρωπίαν αὐτῶν ὑπὲρ τῶν προσφύγων. Ἡ ἀναφορὰ αὕτη δὲν ἔμεινε ἀγονος ἀποτελέσματος· πρῶτος ἡ Α. Α., Πάπας Πίος ὁ Θ', ἐξαπέστειλε φρ. 3000, καὶ κατόπιν ἡ Α. Υ. ὁ Ἡγεμὼν τῆς Ρουμουνίας, φράγκα 12000· καθ' ἃς δὲ ἔχομεν πληροφορίας καὶ ἄλλαι τοιαῦται συνδρομαὶ προσεχῶς σταλήσονται ἀλλαχόθεν.

Ἐκτὸς τῶν συνδρομῶν τούτων τὸ ὑπουργεῖον, τῆ ἐπιμόνω ἐπαναληπτικῆ αἰτήσῃ τῆς ἐπιτροπῆς, εἶχε παραχωρήσει δύο ἡμέρας πρὸ τῆς παραιτήσεως αὐτῆς ἐτέρας 12 χιλιάδας δραχμῶν, τὸ συμπλήρωμα δηλ. τῆς ζητηθείσης πιστώσεως ἀπὸ 25 9βρίου π. ε., ἀλλ' ἐκ τοῦ ποσοῦ τούτου μικρὸν μόνον μέρος διετέθη εἰς ὀφειλόμενα χρέη, τὰ δὲ ὑπόλοιπα, ὡς καὶ ἡ ἐκ 12 χιλιάδων φράγκων συνδρομὴ τῆς Α. Υ., τοῦ Ἡγεμόνος τῆς Ρουμουνίας, ἀφιχθεῖσα ἀκριβῶς τὴν ἡμέραν τῆς παραιτήσεως τῆς ἐπιτροπῆς, παρεδόθη εἰς τὴν διάδοχον αὐτῆς.

Ἐπειδὴ, ὡς ἀνωτέρω ἐβρέθη, τὰ πρὸς ἐνδυμασίαν μέσα ἦσαν πάντοτε ἀνεπαρκῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἐπέδωκε πρὸ πάντων τὴν θεραπείαν τῶν ἀπολύτων καὶ κατεπειγουσῶν ἀναγκῶν· διὸ τὰ μέλη αὐτῆς, εἴτε τῆ συνοδίᾳ τῶν προκρίτων, εἴτε καὶ μόνον τῶν περιφερόμενα εἰς τὰς ἐν τῇ πόλει, τοῖς προαστείοις, καὶ τοῖς περιχώροις κατοικίας τῶν προσφύγων, ὅπου ἐξ αὐτοψίας ἐβεβαιῶντο περὶ

τῆς πραγματικῆς ἀνάγκης, ἐξέδιδον καὶ παρέδιδον πρὸς τὴν ἐπι-
σκεπτομένην οἰκογένειαν γραμματίον, ὅπερ ἅμα ἐμφανιζόμενον εἰς
τὴν ἀποθήκην τῆς διανομῆς ἐξετελεῖτο, σημειουμένων τῶν παρα-
διδομένων εἰδῶν ὀπισθεν τοῦ Δελτίου τοῦ λαμβάνοντος, εἰς τὸ
βιβλίον διανομῆς καὶ εἰς τὸ στέλεχος τῶν Μητρώων.

Ἡ διαχείρισις τῆς ἀποθήκης ἦτο ἀνατεθειμένη εἰς τέσσαρα τῶν
μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς, οὐδεμία δὲ διανομὴ ἢ ἀγορὰ ἐγένετο ἄνευ
τῆς παρουσίας τῶν τριῶν τοῦλάχιστον καὶ τοῦ εἰδικοῦ γραμμα-
τέως τῆς ἀποθήκης.

Μετὰ τὰς πληροφορίας ταύτας παραθέτομεν καὶ τὸν πρὸς τὴν
Κυβέρνησιν δοθέντα λογαριασμὸν ἀγορᾶς ἐνδυμάτων, διὰ τῶν πρὸς
τοῦτο δοθέντων παρ' αὐτῆς μέσων καὶ τῶν εἰς χρήματα ληφθει-
σῶν συνδρομῶν μετ' ὀνομαστικοῦ καταλόγου τῶν συνεγεγόντων
αὐτάς.

Χρέωσις.	1868.	Ἑ λ λ η ν ι κ ῆ
Φεβρ. 29 Δι' ἀγορὰν	866 βελεντζῶν	Δρ. 16016,75
» »	859 τοπιῶν πανίου	» 11824
» »	474 » τσητίων	» 9849,44
» »	203 » βλοῦ	» 3022,69
» »	5 » χασὲ	» 144
» »	37 » ἀλμπαγαῖ καὶ σοφίου	» 1708,75
» »	12 » λινάτσας	» 814,37
» »	444 πήχ. τσόχας	» 1537,38
» »	21 τοπιῶν διμίτου	» 878,22
» »	2 ἐραπλωμάτων	» 44
» »	20 πήχ. βελουτέ	» 90
» »	5 ἀμπάδων	» 42,50
» »	20 ἐπανωφορίων	» 160
		<hr/>
		46,152,10

Κυβέρνησις.	1868.	Πίστωσις.
7βρίου 23	Ἀπὸ συνδρομὴν Φερδινάνδου Λαπλ.	δρ. 22,50
»	» » τῶν δῆμων Θίσσης, Αὐ- λίδος, Πλαταιῶν.	» 299
»	» » Ἐπισκόπου Οἰτύλου Κ. Προκοπίου.	» 50
»	» » Ἐπαρχίας Οἰτύλου διὰ τοῦ ἐπισκ. Προκοπίου.	» 200
»	» » Ἐπαρχ. Λεβαδείας διὰ τοῦ ἐπαρχου.	» 100
»	» » Δήμου Σολίου διὰ τοῦ ἐ- πάρχου Βονίτσης.	» 50
» 25	Α. Μαργιολάκην διαφορὰ 679 βαυαρικ.	» 43,78
8βρίου 2	Συνδρομὴν τοῦ ἐν Βαρτοβία Θεοφιλίδου φρ. 511 διὰ τοῦ ὑπουργ. τῶν ἐξωτερικ.	» 572,40
» 30	Συνδρομὴν Δ. Βάρλα καὶ Ι. Σταμέλου Κωνσταντινουπόλεως.	» 214,95
» 31	Α. Μαργιολάκην διαφορὰ 845 βαυαρικ.	» 46,90
9βρίου 2	Συνδρομὴν τοῦ ἐν Βαρτοβία Θεοφιλίδου φρ. 512 διὰ τοῦ ὑπουργ. τῶν ἐξωτερικ.	» 574,35
» 2	Συνδρομὴν Μπαλάνου.	» 500
» 18	» ἀνωνύμου Κ πόλεως μὲ Στ. Κιεπέττην.	» 4000
		<hr/>
		δρ. 3613,88

Χρέωσις.	1868.	Ἑλληνικὴ
	μεταφορὰ	Δρ. 46,152,10
Φεβρ. 29 Δι' ἀγορὰν	2 φανελλῶν, 3 σωθρά- κων, 2 φουστανελλῶν	» 34
» »	9 μποξάδων	» 93
» »	4 καποτῶν	» 112
» »	9 ζευγ. καλτσῶν	» 13,80
» »	2 μυντανογελέκων	» 25
» »	285 ψαθῶν	» 365
» βραπτικὰ εἰς διευθύντριαν Ἀρσακείου		» 172,20
» 1 ψαλίδι, 3 μανδύλια, 8 πήχ. φόδρα καὶ 3 μπαρέζι		» 10,85
		<u>46974,95</u>
	ὑπόλοιπον νὰ λάβῃ	<u>21544,58</u>
		<u>68519,53</u>

Σημειώσεις τῶν πρὸς οὐδὲς ἐπληρώθησαν αἱ ἀνωτέρω
δραχμαὶ 46974,95.

Ἐκ τῶν ἐπισυνημμένων ἀποδείξεων ἐξάγεται ἡ πληρωμὴ τοῦ ποσοῦ καὶ
τὸ εἶδος τῶν ὡς ἀνωτέρω παρ' αὐτῶν ἀγορασθέντων πραγμάτων.

Εἰς Δουπέριον Βασιλόπουλον ἀποδ. 4	δρ. 366
» Ζ. Γαβαλᾶν	» 2—3 4721,61
» Βασίλειον Γεωργίου	» 4 2291,50
» Β. Εὐθυμίου	» 5—14 22704,39
» Ἰω. Μπουᾶν	» 15—17 3866,25
» Κ. Παπᾶ Γεωργίου	» 18 2803
» Α. Καλαμπουσῆν	» 19 365
» Δ. Γ. Ἄγκων	» 20 663,30
» Κ. Γ. Κοκονᾶν	» 21 91
» Β. Π. Γεωργίου	» 22—23 3531,50
» Δ. Κουτρούμπων	» 24 1453,75
» Μ. Καραμάνον	» 25—26 143,50
» Α. Μπερατῆν	» 27 250
» Π. Τσαγχογεώργην	» 28—29 3027,50
» Κ. Ζερβουδάκην	» 30 725,95
» Β. Γεωργιάδην	» 31 98,50
» Α. Καθανιάρη βραπτικὰ	» 32 172,20
	<u>δρ. 46974,95</u>

Κυβέρνησις.	1868.	Πίστωσις.
	μεταφορὰ	Δρ. 3613,88
9θρίου 21	» ἀνωνόμου με Σ. Βάκην.	» 50
» 24	» Κυργιακοῦ Λαμπρίλλου.	» 50
Δεβρίου 12	» Α. Μελᾶν ὑπολ. ἀγγλοελλ. ἐπιτροπῆς.	» 740,50
» 23	» Συνδρομὴν τῆς Α. Μ. τοῦ βασιλέως.	» 15000
Ἰανου. 8	» τοῦ ἐν Βαρσοβίᾳ Θεοφιλίδου διὰ τοῦ ὑπουργ. τῶν ἐξωτε- ρικῶν φρ. 509,34.	» 570,50
» 23	» Σάμου διὰ τοῦ προξ. Πώπ.	» 316,40
» »	» Πηνελόπης Χαρίση ἐκ Θεσ- σαλονίκης διὰ τοῦ κ. Καλο- ποθάκη 10 λίρ. τουρκ.	» 260
Φεβρ. 5	» Ταρσίτσας Θωμαΐδου.	» 100
» 6	» τοῦ ἐν Βαρσοβίᾳ Θεοφιλίδου φρ. 514,58 διὰ τοῦ ὑπουργ. τῶν ἐξωτερικῶν.	» 581,25
» 14	» Δήμου Θέρμου διὰ τοῦ ἐπάρ- χου Τριγωνίας.	» 300
» 16	» Πάπα Πίου Θ' φρ. 3000.	» 3360
» 29	» Α. Μελᾶ ὑπόλ. ἀγγλοελλ. ἐπιτροπῆς.	» 3232,15
» »	» Ἡπειροθεσσαλομακεδονικὴν ἐπιτροπὴν.	» 500
» »	» Πωληθέντα εἶδη Γενεύης.	» 324
» »	» Ἀγγλοελλ. ἐπιτροπὴν με Σ. Κρίνον.	» 501,10
» »	» Ι. Παππαδάκην διὰ Ι. Βελέντζα.	» 13
» »	» Πώλησις κιβωτίων.	» 24
» »	» Ἐπιστραφέντα σιτηρέσια.	» 422,75
» »	» Συνδρομὴν Καρόλου Α' ἡγεμόνος τῆς Ῥουμουνίας φρ. 12000.	» 13560
	ἀπὸ ἔνταλμα ὑπ' ἀριθ. 7335	» 43519,53
	ἀπὸ 9θρίου 27 1867.	3000
	ἀπὸ ἔνταλμα ὑπ' ἀριθ. 7506	
	ἀπὸ 10θρίου 10 1867.	10000
	ἀπὸ ἔνταλμα ὑπ' ἀριθ. 418	
	ἀπὸ φεβρουαρίου 27 1868.	12000
		<u>» 25000</u>
		<u>Δρ. 68519,53</u>
	ὑπόλοιπον νὰ λάβῃ ὡς ἀνωτέρω	<u>21544,58</u>

Ἐκτὸς τῶν ἀγορασθέντων βοηθημάτων, ὧν τὸ εἶδος καὶ ἡ ἀξία φαίνεται ἐν τῷ λογαριασμῷ, παρεδόθησαν εἰς τὴν ἐπιτροπὴν πρὸς διανομὴν καὶ τὰ ἐξῆς :

8 κιβώτια μὲ διάφορα ἐνδύματα καὶ 1 δέμα περιέχον σκεπάσματα παρὰ τοῦ ἐν Γενεύῃ φιλοκρητικῷ κομητάτου.

4 σακκία μὲ διάφορα ἐνδύματα παρὰ τοῦ ἐν Καίρω συλλόγου.

300 ἐφαπλώματα καὶ διάφορα ἄλλα ἐνδύματα παρὰ τῆς ἐπιτροπῆς τῶν Κυριῶν.

11 βελέντζαι, 31 ἐφαπλώματα, 50 τόπια πανί, ἀλμπαγᾶ πῆχ. 278 κλπ. ἐκ συνδρομῶν τῆ φροντίδι τῶν ΚΚ. Κορωναίου, Παξιμάδη καὶ Λεβίδη.

191 βελέντζαι παλαιαὶ παρὰ τῆς ἐλληνικῆς Κυβερνήσεως.

3 κιβώτια μὲ διάφορα ἐνδύματα παρὰ τῆς ἐν Μασσαλίᾳ Κ. Ἐλένης Μιχ. Μελά.

1 κιβώτιον μὲ ἐνδύματα παρὰ τοῦ ἐν Κωνσταντινουπόλει Κυρίου Βαλασσοπούλου.

1 σάκκος μὲ διάφορα παρὰ τοῦ ἐν Ὀδησσῷ Κυρίου Ι. Βουτσινᾶ.

89 στρώματα παρὰ τῆς Ἀμερικανοελληνικῆς ἐπιτροπῆς.

Διάφορα ἐνδύματα παρὰ τῶν ἐσωτερικῶν μαθητριῶν τοῦ Ἀρσακείου Παρθεναγωγείου.

Σινδόνια καὶ διάφορα ἄλλα παρὰ τοῦ Κυρίου Α. Νέγρη.

1 βάλλα μὲ διάφορα ἐνδύματα παρὰ τῆς Κυρίας Ῥαλούκας Α. Μελά.

141 6/8 πῆχεις τσόχας παρὰ τῆς Κυρίας Ἐλπίδος Α. Θεοδωρίδου.

Βελέντζαι καὶ διάφορα ἄλλα παρὰ τῆς ἐν Τεργέστη Κυρίας Σμαράγδας Σκαραμυγκᾶ.

10 τόπια πανιὰ καὶ 2 δίμιτα παρὰ τοῦ Κυρίου Παναγῆ Βερσῆ.

6 ἀμπάδες καὶ διάφορα ἄλλα παρὰ τοῦ Κυρίου Ν. Πάπου.

1 γοῦνα καὶ διάφορα ἄλλα παρὰ τῆς Κυρίας Κάπαρη.

1 δέμα μὲ πανιὰ καὶ χατέδες κλ. παρὰ τοῦ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ Κ.

Ι. Γ. Ἀσλάν.

Λεπτομερῆ ὀνομαστικὴν σημείωσιν τῆς διανομῆς δὲν ἐπιχειροῦμεν ἐνταῦθα, διότι τὸ σύστημα τῆς τοιαύτης δημοσιεύσεως ἐθεωρήσαμεν προσβλητικὸν καὶ πρὸ πάντων ἐπιβλαβές, καθὸ καὶ παράπονα καὶ ἀντιζηλίαις, καὶ ἰδίως συσσώρευσιν ἐν τῇ πρωτεύουσῃ προκαλοῦν, ἀρκούμεθα δὲ μόνον νὰ δημοσιεύσωμεν τὸν ἐπόμενον γενικὸν πίνακα τῶν ἐξ ἀγορᾶς καὶ δωρεῶν διανεμηθέντων πραγμάτων.

Ἐφαπλώματα	344	Μανδύλια	443
Βελέντζαι	1221	Ἐπανοφόρια	60
Ἀμπάδες καὶ κάπες	78	Σουρτοῦκα	436
Ψάθες	330	Πανταλόνια	463
Πανὶ λευκὸν καὶ χα- σέδες πῆχ.	30735	Γελέκα	444
Πανὶ βλοῦ	» 6964	Ἐσώβρακα	55
Τσῆτι	» 20616	Φλανέλλας	99
Στρώματα	89	Κάλτσες ζεύγη	35
Στρωματοσόπαν.	» 715	Ἐποδήματα	» 58
Μάλλινα υφάσμ.	» 2843	Μπλοῦζες παιδιῶν	415
Δίμιτον	» 4312	Σκούφες καὶ φέσια	20
Τσόχα	» 601 6/8	Μιντανογέλεκα	48
Πόλκες	609	Φουστανέλλας	2
Μποξάδες	450	Μαξιλάρες	6
Ἐποκάμισα	4426	Πετσέτες	4
Φοῦστες καὶ ἐσωφοῦς.	506	Σινδόνια	5

Ἄπαντα δὲ ταῦτα διανεμήθησαν εἰς 4654 δελτία, ἧτοι εἰς ἄτομα 5902.

Τὰ ἐν τῇ ἀποθήκῃ τῆς διανομῆς ὑπόλοιπα παρεδόθησαν διὰ πρωτοκόλλου εἰς τὴν διάδοχον ἐπιτροπὴν.

Ἐν τοῖς τρισὶ προεκτεθεῖσι λογαριασμοῖς συγκεφαλαιοῦται ἡ διαχείρισις τῆς ἐπιτροπῆς ἀπ' ἀρχῆς ἄχρι τέλους τῶν ἐργασιῶν τῆς, ἧτοι ἀπὸ 25 Αὐγούστου π. ἔ. ἕως 29 π. Φεβρουαρίου, στηριζομένη ἐπὶ γραπτῶν ὁδηγιῶν τῆς Κυβερνήσεως.

Ἡ ἐπιτροπὴ ἐτήρησεν ὡς κανόνα αὐτῆς νὰ μὴ δίδῃ βοηθήματα ἐκτὸς τοῦ κύκλου τῆς περιφερείας τῆς· δὲν ἔλειψεν ὅμως τοῦ νὰ

ρίπτη βλέμμα ἐπὶ τῆς καταστάσεως τῶν ἐν ταῖς ἐπαρχίαις προσφύγων, ἀναφέρουσα τῇ Κυβερνήσει ὅσας περὶ αὐτῶν ἐλάμβανε πληροφορίας, ἐπιθυμοῦσα μάλιστα νὰ καταστήσῃ ὅσον τὸ δυνατόν εὐχερεστέραν πᾶσαν περὶ αὐτῶν συνεννόησιν μετὰ τοῦ ὑπουργείου, πρὸς δὲ καὶ νὰ ἔχῃ ἐνήμερον τὴν Κυβέρνησιν εἰς πᾶν τὸ ἀφορῶν τὴν ἐν γένει περίθλαψιν καὶ ἰδίως τὴν διαχείρισιν, ἐξέφρασε τὴν ἐπιθυμίαν νὰ λαμβάνῃ μέρος εἰς τὰς συνεδριάσεις της, ὡς καὶ προσκληθεῖσα ἔλαβε, ἢ ἐν τῷ ὑπουργείῳ ἐπὶ τῶν Κρητικῶν ὑποθέσεων συστηθεῖσα ἐκ τριῶν τμηματάρχων εἰσηγητικὴ ἐπιτροπὴ καὶ ὁ πρόεδρος τοῦ Ἰατροσυνεδρίου Κύριος Ὀρφανίδης. Τὴν ἐπιθυμίαν δ' αὐτῆς ταύτην ἐνέκρινε κατόπιν τὸ ὑπουργεῖον διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 6209 καὶ ἡμερομηνίαν 26 Φεβρουαρίου ἐγγράφου του.

Προβλέπουσα ἡ ἐπιτροπὴ τὰ ἐκ τῆς μεγάλης συσσωρεύσεως διὰ τοὺς πρόσφυγας καὶ ἐν γένει τὴν δημόσιον ὑγίαν ἐνδεχομένης λυπηρᾶς συνεπειᾶς, σπουδαίως ἐνησχολήθη διὰ τὴν τακτοποίησιν τῆς ἰατρικῆς ἐπιβλέψεως τῶν προσφύγων, ὡς ἐξάγεται ἐκ τῶν ἀπὸ 7 Ἰανουαρίου, 6, 13 καὶ 20 Φεβρουαρίου πρὸς τὸ ὑπουργεῖον ἀναφορῶν της. Ἐπίσης ἐγκαίρως διὰ τῶν ἀπὸ 10 Ἰανουαρίου, 13 καὶ 20 Φεβρουαρίου ἀναφορῶν της ὑπέδειξε πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τὸν τρόπον καὶ τὰ μέσα δι' ὧν οὐ μόνον ἡ συσσώρευσις καὶ αἱ ἐκ ταύτης συνέπειαι ἠδύναντο νὰ προληφθῶσιν, ἀλλὰ καὶ οἱ πρόσφυγες ἀνετώτερον νὰ περιθάλπωνται μένοντες ἐν ταῖς ἐπαρχίαις, καὶ οἰκονομίᾳ ἐκ τούτου νὰ ἐπέλθῃ· δυστυχῶς ἡ συσσώρευσις δὲν προελήφθη καὶ ἡ ἐπιτροπὴ ἐσχάτως εὐρέθη εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ σκέπτηται περὶ εὐρέσεως καταλλήλου περὶ ἀραιώσεως τῶν προσφύγων τρόπου.

Ἡ ἐπιτροπὴ μακρὰν πάσης τμηματικῆς τῶν Κρητῶν διακρίσεως, καὶ μακρὰν τοῦ νὰ φαντασθῇ νὰ ἐπιδιώξῃ ἐπ' αὐτῶν ἐπιβρῶν διὰ μέλλοντας σκοποὺς ἢ νὰ ἐξασκήσῃ πάθη, περιορίσθη ἀμερολήπτως ἐν μόνῳ τῷ φιλανθρωπικῷ αὐτῆς καθήκοντι. Αἱ κατὰ καιροὺς εἰς τὴν πορείαν της ἀναφεῖσαι δυσχέρειαί καὶ ἡ ἔλλειψις ἀναλόγων μέσων, οὐδέποτε ἀπεθάρρυναν ἢ ἐκούρασαν αὐτὴν εἰς τὰς δυνατὰς ἐνεργείας της.

Ἐχθέσαντες τὰ τῆς πορείας ἐν γένει τῆς ἐπιτροπῆς, ἐρχόμεθα διὰ βραχείων ν' ἀναφέρωμεν καὶ τὰ περὶ παραιτήσεώς της.

Ἀρχόμενοι τῆς παρούσης μας διηγήθημεν πόθεν ἔλαβε τὴν γέννησίν της ἡ Ἀγγλοελληνικὴ ἐπιτροπὴ, ὁποῖον σύστημα ἐτήρησεν εἰς τὴν ἐκλογὴν τῶν μελῶν της, καὶ τίνι τρόπῳ τροποποιηθεῖσα ἐξηκολούθησε τὰς ἐργασίας της. Τὸ ἀρχικὸν αὐτῆς σύστημα τῆς ἐκλογῆς νέων μελῶν διὰ τῶν ὑπαρχόντων καὶ τῆ ἐγκρίσει τοῦ προέδρου, καθιερωθὲν καὶ διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 21084 ὑπουργικοῦ ἐγγράφου, δημοσιευθέντος ἐν ἀρχῇ τῆς παρούσης, ἐτηρήθη ὡς βάσις τοῦ κανονισμοῦ τῆς ἐπιτροπῆς. Τὸ ὑπουργεῖον, εἰ καὶ ἐκ προηγουμένων περιστάσεων δὲν ἠγνόει οὔτε τὸν κανονισμὸν τῆς ἐπιτροπῆς, οὔτε τὸ δικαίωμα ὅπερ διὰ τοῦ μνημονευθέντος προηγουμένου ὑπουργικοῦ ἐγγράφου ἐχορηγήθη εἰς τὸν πρόεδρον αὐτῆς, προέβη εἰς τὸν ἐπίσημον διορισμὸν τεσσάρων νέων μελῶν καὶ γραμματέως. Ἡ ἐπιτροπὴ λαβοῦσα ὑπ' ὄψιν της τὴν ἐπιμονὴν τῆς Κυβερνήσεως νὰ διορίσῃ ἄνευ ἀνάγκης καὶ παρὰ τὰ κανονισμένα τέσσαρα νέα μέλη καὶ γραμματέα, ἐνῶ εἶχον ἤδη δοθῆ εἰς αὐτὴν ἐξηγήσεις ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου, πρὸς δὲ ὅτι, καί τοι πρὸ καιροῦ ἐπιμείνασα νὰ λάβῃ παρ' αὐτῆς ἀπάντησιν εἰς σπουδαῖον ἐγγράφον της, διαλαμβάνον περὶ τῆς πορείας της, δὲν εὐτύχησε νὰ λάβῃ τοιαύτην, ἔτι δὲ καὶ ὅτι διὰ προηγουμένου ἐγγράφου του (ἡμερομ. 23 Φεβρουαρίου) τὸ ὑπουργεῖον ἠθέλησε νὰ παραστήσῃ τὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς ὡς δῆθεν ἀπαυδήσαντα, καὶ ἐκλαβοῦσα ταῦτα ὡς πρόσκλησιν παραιτήσεως, ἀπεφάσισε σύστωμος νὰ παραιτηθῇ· ἐπομένως καθυπέβαλεν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τὴν παραίτησίν της διὰ τῆς ἐπομένης ἀναφορᾶς :

«ΠΡΟΣ ΤΟ ΕΠΙ ΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ.

»Κύριε ὑπουργέ!

«Ἀνέγνωμεν μετ' ἐπιστάσις τὸ ὑπ' ἀριθ. 6362 ἔγγραφον τοῦ ὑπουργείου, διὰ τοῦ ὁποίου εὐηρεστήθη νὰ διορίσῃ νέα μέλη καὶ γραμματεῖα εἰς τὴν ἐπιτροπὴν ταύτην. Ἐπειδὴ ὁμοῦς ὁ διορισμὸς οὗτος ἀντίκειται εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 21084 ἔγγραφον τοῦ ὑπουργείου, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ ὁποίου τὰ παρόντα μέλη τῆς ἐπιτροπῆς ἀνεδέχθησαν νὰ ἐξακολουθήσωσι τὰ ἔργα των, ἀφοῦ προσφέρωμεν ἅπαντες τὰς εὐχαριστήσεις μας εἰς τὴν Κυβέρνησιν διὰ τὰς περιποιητικὰς πρὸς ἡμᾶς ἐκφράσεις της, παρακαλοῦμεν νὰ δεχθῇ τὴν παραίτησίν μας, καὶ νὰ διατάξῃ εἰς ποῖον νὰ παραδώσωμεν τὰ ἀρχεῖα.

»Ἀθῆναι, 29 Φεβρουαρίου 1868.

»Ἡ ἐπιτροπὴ

»R. CHURCHE, Πρόεδρος.

»Σ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ, Ἀντιπρόεδρος.

»Α. ΝΕΓΡΗΣ, Γραμματεὺς.

»Α. ΜΑΡΓΙΟΛΑΚΗΣ, Ταμίας.

»Τὰ μέλη

»Γ. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ.

»Ε. ΤΟΜΠΑΖΗΣ.

»Α. ΘΕΟΔΩΡΙΔΗΣ.

»ΑΛΕΞ. Α. ΣΟΥΤΣΟΣ.

»Σ. Δ. ΚΡΙΝΟΣ.

»ΙΩΑΝΝ. Γ. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ.

»Μ. Δ. ΚΑΛΟΠΟΘΑΚΗΣ.

»ΕΜΜ. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ.»

Εἰς ἀπάντησιν τοῦ ἐγγράφου τούτου τὸ ὑπουργεῖον ἀπήντησε
διὰ τοῦ ἐξῆς :

« Ἀριθ. 6684.

» Τὴν 1 Μαρτίου 1868.

» ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ.

» ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ

» Πρὸς τὴν ἐνταῦθα ἐπὶ τῆς περιθάλψεως τῶν προσφύγων
Κρητῶν ἐπιτροπῆν.

» Ἐπειδὴ διὰ τῆς ἀπὸ 29 λήγοντος μηνὸς ἀναφορᾶς τῆς ἀπηνυ-
θύνθη ἡμῖν αἰτήσις περὶ παραιτήσεως τῶν ἐν αὐτῇ ὑπογεγραμ-
μένων μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς ταύτης ἐπὶ τῆς περαιτέρω ἐνεργείας
καὶ ἐξακολουθήσεως τῶν φιλανθρωπικῶν ἐνεργειῶν των, ἀποδε-
χόμεθα διὰ τοῦτο αὐτήν, καὶ ἐκφράζοντες πρὸς τὰ παραιτούμενα
ἤδη μέλη πλήρη τὴν εὐαρέσκειαν ἡμῶν, δι' οὗς κατέβαλον κόπους
καὶ δι' ὃν ἐπεδείξατο ἀξιεπαινον ζῆλον πρὸς ἐκπλήρωσιν τοῦ φι-
λανθρωπικοῦ τῆς περιθάλψεως τῶν προσφύγων ἀδελφῶν μας σκο-
ποῦ, παρακαλοῦμεν τὰ παραιτηθέντα μέλη τῆς ἐπιτροπῆς νὰ εὐα-
ρεστηθῶσι νὰ παραδώσωσιν ἕκαστον τὰ τῶν ἐνεργειῶν των ἔγ-
γραφα κλπ. τῆς ὑπηρεσίας των, καὶ πᾶν ὅ,τι ἀνήκει εἰς τὴν δια-
χείρισίν των, εἰς τὰ ἐναπολειφθέντα τῆς ἐπιτροπῆς μέλη.

» Ὁ ὑπουργός

Δ. ΒΟΥΛΓΑΡΗΣ.»

5.
20/7

Κατόπιν τῆς ἀνταλλαγῆς τῶν ἐγγράφων τούτων ἡ σύσσωμος
παραιτηθεῖσα ἐπιτροπὴ παρέδωκεν εἰς τὰ νεοδιορισθέντα μέλη τὴν
διαχείρισίν της ὡς ἐξῆς :

Διὰ τὸ ὑπόλοιπον Φεβρουαρίου	Δρ. 24585 39
» » λογαριασμοῦ ἐνδυμάτων	» 21544 58
	<hr/>
	Δρ. 43129 97
Τὸ ὑπ' ἀριθ. 9756 ἔνταλμα	Δρ. 5877 70
» 425 »	» 8535 30
Μετρητὰ	» 43182 27
Χρέος ἐπιτροπῆς Αἰγίνης διὰ σταλέντα σιτη- ρέσια Φεβρουαρίου, ὧν ὁ λογαριασμός δια- νομῆς δὲν εἶχε σταλῆ	» 45274 70
Χρέος Ἰωάννου Ματθ. ἀπέναντι ἐνοικίου τῆς οἰκίας του	» 260
	<hr/>
	Δρ. 43129 97

Ἐπίσης παρέδωκε πρὸς αὐτὴν, ὡς προεβρέθη, τὰ ἐν τῇ ἀπο-
θήκῃ ὑπόλοιπα ἐνδυμάτων, τὴν ἐπίσημον αὐτῆς ἀλληλογραφίαν,
τὰ Μητρώα καὶ πᾶν ὅ,τι ἄλλο ἐγγράφον συνεδέετο πρὸς τὴν μέλ-
λουςαν αὐτῆς ὑπηρεσίαν.

Ἀθήναι, τὴν 10 Μαρτίου 1868.





